Mihintale - World's First Wildlife Sanctuary

මිහින්තලය - ලොව ප්‍රථම වනසත්ව අභයභූමියයි

In Sri Lanka nature is considered as sacred heritage. It's a fact that the world's first Wild Life Sanctuary was established by King Devanam Piyatissa (307 B.C.) honouring the request made by the Arahath Mahinda Thero (the son of Great King Dharmashoka who introduced Buddhism to Sri Lanka).

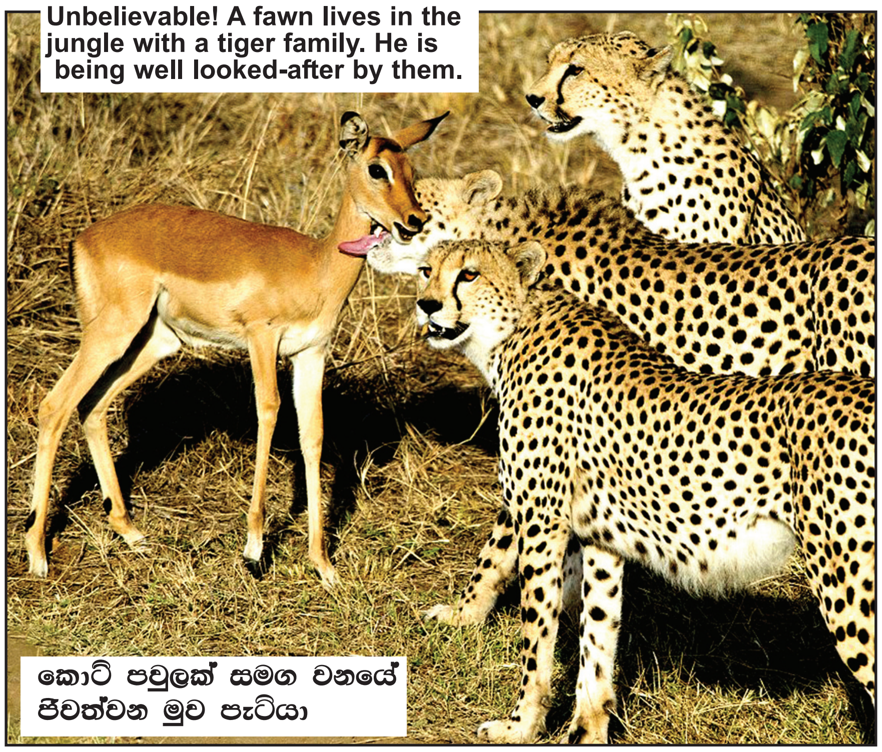
The Arahath Mahinda thero advised the Sri Lanka's King who was on a deer hunt when they met at Ambastala Forest

" Dear King ..

The animals that live in this land, the birds fly in the sky, and the fish swim in the rivers have a right to their life like you and me. As the King, you are not their owner, but the protector and the ruler "

The King declared the Ambasthala (Currently Mihintale Forest) a wild life sanctuary and ordered his men and countrymen not to kill animals in the forest anymore.

ශ්‍රී ලංකාව සොබා දහම උතුම් කොට සලකන රටකි. ක්‍රිස්තු පූර්ව 307 වර්ෂයේ ශ්‍රී ලංකා වේ රජකම් කළ දේවානම්පියතිස්ස රජතුමා අප රටට බුදුදහම ගෙන ආ මහින්ද රහතන් වහන්සේගේ ඉල්ලීමකට ගරු කිරීමක් වශයෙන් මිහින්තලා වනයේ දඩයම් කිරීම තහනම් කරමින් එය වනසත්ව අභය භූමියක් ලෙස නම් කළේ ය. ඒ අනුව මිහින්තලාව ලොව පිහිට වූ ප්‍රථම අභයභූමිය වන්නේ ය. ඒ සිදුවූයේ මෙසේය



Unbelievable! A fawn lives in the jungle with a tiger family. He is being well looked-after by them.

කොටි පවුලක් සමග වනයේ ජීවත්වන මුව පැටියා

පොසොන් පුර පසලොස්වක් පොහොයදා දඩයම් පිණිස මිහින්තලේ වනාන්තරයට ගිය පැතිස් රජතුමා මුවෙකු පසුපස හඹා යද්දී මිහිඳුමහ රහතන් වහන්සේට හමුවූයේය. උන් වහන්සේගේ කතා බහෙන් හා අනුශාසනාවෙන් පැහැදුණු රජතුමා දුනු හීතල පසෙකට විසිකර තිසරණයෙහි පිහිටා බෞද්ධයෙකු වූයේය. මිහිඳු හිමියන් එදින රජුට පැවසූ වදන් මෙසේය.

" හිතවත් රජතුමනි,
මෙම භූමියේ වෙසෙන සිව්පාසතුන්ටත්, ගගන සරන පක්ෂීන්ටත්, ගංගාවන්හි පිහිනන මත්ස්‍යයින්ටත්, ඔබටත් මටත් මෙන් ජීවත්වීමට අයිතියක් තිබෙනවා. රටේ රජ ඔබ වුනත් ඔබ ඔවුන්ගේ අයිතිකරුවා නොවෙයි. ඔබ ඔවුන්ගේ ආරක්ෂකයා හා පාලකයා පමණක් බව සිතට ගන්න. ඔවුන්ගේ අයිතිකරුවා නොවෙයි. ඔබ ඔවුන්ගේ ආරක්ෂකයා හා පාලකයා පමණක් බව සිතට ගන්න. "

ඒ අවවාදයෙන් මෘදුබවට පත් රජතුමා අම්බස්තල ප්‍රදේශය (දැනට මිහින්තලා වනාන්තරය) වනසත්ව අභයභූමියක් ලෙස නම් කරමින් ඒ වනාන්තරයේ එදා පටන් කිසිම සතෙකු නොමැරිය යුතු බවට ආඥාවක් නිකුත් කළේ ය.

Duke's Court Travel

Fly to Colombo

SriLankan	SriLankan Airlines (Cash Plus Miles Offer)	fr £180 + Taxes + 12,000 airmiles
QATAR AIRWAYS القطرية	Qatar Airways	fr £285 + Taxes
KUWAIT AIRWAYS	Kuwait Airways	fr £220 + Taxes
Emirates	Emirates	fr £400 + Taxes
ETIHAD AIRWAYS	Etihad Airways	fr £323 + Taxes
OMAN AIR	Oman Air	fr £205 + Taxes
JET AIRWAYS	Jet Airways	fr £180 + Taxes

Note: All fares mentioned are low season / terms & conditions apply.

020 8748 3535

3045 ATOL PROTECTED · AITO THE ASSOCIATION OF INDEPENDENT TOUR OPERATORS · IATA

204 King Street, London W6 0RA

H. E. DR. CHRIS NONIS APPOINTED TO THE ADVISORY PANEL OF " THE QUEENS DIAMOND JUBILEE TRUST "

The Sri Lankan High Commissioner for the U.K., H.E. Dr. Chris Nonis has been appointed to the Commonwealth Advisory Panel of the Queens Diamond Jubilee Trust.

Former British Prime Minister the Rt Hon Sir John Major is Chairman of its Board of Trustees, which includes the Commonwealth Secretary General. The Commonwealth Advisory Panel consists of five High Commissioners chosen from the 54 Commonwealth High Commissioners

බ්‍රිතාන්‍යයේ ශ්‍රීලංකා මහකොමසාරිස්වරයා වන වෛද්‍ය ක්‍රිස් නෝනිස් මහතා මහ රැජිණගේ දියමන්ති ජුබිලි භාරකාර මණ්ඩලයේ උපදේශක කමිටුවට උපදේශක වරයෙකු වශයෙන් පත්කරනු ලැබ ඇත. හිටපු බ්‍රිතාන්‍ය අගමැති ජෝන් මේජර් මහතා එම මණ්ඩලයේ සභාපතිවරයාය. පොදුරාජ්‍ය මණ්ඩලයේ ලේකම්වරයාද එහි සිටී.

පොදුරාජ්‍ය මණ්ඩලයට අයත් රටවල් 54 ක මහකොමසාරිස්වරුන් අතුරෙන් මහකොමසාරිස්වරුන් 5 දෙනෙකු මෙලෙස උපදේශක මණ්ඩලයට තෝරා ගෙන ඇත.

H. E. Dr Chris Nonis
වෛද්‍ය ක්‍රිස් නෝනිස් මහතා

ඔබේ මුදල් අදම යවන්න - අදම ලබාගන්න

No 1 to SRI LANKA

අප මත විශ්වාසය තබා, ලංකාවට මුදල් යවනා අපගේ දහස් ගනන් ගණුදෙනුකරුවන් ඔවුන් දුක් මහන්සියෙන් උපයාගත් මුදල්, ක්ෂණිකව සහ සුරක්ෂිතව එතෙර සිටින තම ආදරණීයන් වෙත ලබා දෙන්නේ හද පිරි සතුටෙනි.

Transfer Fees From only £5

FAST CASH
SEND TODAY - COLLECT TODAY

* දිවයින පුරා විහිදුනු කොමර්ෂල් බැංකු ශාඛා ජාලය සමග එක්ව, එදිනම මුදල් ලබාගැනීමේ පහසුව
* ලංකාවේ ඕනෑම බැංකු ගිණුමකට මුදල් ක්ෂණිකව බැර කිරීම
* ඔබගේ NRFC / RFC විදේශ ගිණුම් වලට මුදල් බැර කිරීම
* රටවල් 120කට මුදල් යැවීමේ පහසුව
* ඔබගේ මුදල් මැද පෙරදිග අතරමැදියන් වෙත නොයා ක්ෂණිකව හා සෘජුවම ගිණුමට බැර කිරීමේ විශ්වාසය

ක්ෂණික ඇමතුම්: 020 8886 4488
www.efastcash.co.uk

COMMERCIAL BANK · BOC BANK OF CEYLON · HNB · SEYLAN BANK LIMITED · NSB · HSBC · PEOPLE'S BANK · සම්පත් බැංකුව SampathBank · NDB bank · Standard Chartered

Strong. Safe. Reliable. MCG Mike Cooke Group
දින 7ම විවෘතයි